



MAPPA CICLISMO

A MOUNTAIN OF CYCLING

DI CICLISMO

UNA MONTAGNA



IT EN

Uffici turistici

Tourist offices

Tel. +39 0342 903300

Bormio

Via Roma 131/b - 23032 - Bormio (So)
info@bormio.eu

Valdidentro

Piazza IV Novembre 1 - 23038 Isolaccia Valdidentro (So)
info.valdidentro@bormio.eu

Valdisotto

Via Roma 55 - 23030 Cepina Valdisotto (So)
info.valdisotto@bormio.eu

Valfurva

Piazza Magliavaca 4 - 23030 S. Caterina Valfurva (So)
info.valfurva@bormio.eu

Sondalo

Via Verdi 2/a - 23035 Sondalo (So)
info.sondalo@bormio.eu

bormio.eu

Eventi ciclismo 2017

Cycling events 2017

11 / 06 Granfondo Stelvio Santini

Granfondo internazionale su tre percorsi con salita ai passi Stelvio e Mortirolo
International Granfondo event on three routes climbing both the Stelvio and Mortirolo Passes

17-18 / 06 Valtellina Extreme Brevet

Brevetto randonnée più duro d'Europa: 4 percorsi per 454 km e 12.118 m di dislivello
Europe's hardest randonnée brevet: 4 routes for a total of 454 km and 12,118 m cum. elev. gain

24 / 06 Passo dello Stelvio Golazo

Evento ciclistico benefico belga organizzato da Golazo
Belgian cycling and charity event organized by Golazo

27-28 / 06 Tour Transalp

Gara internazionale attraverso le Alpi con tappa a Bormio
International race across the Alps with a stop in Bormio

30 / 06 Stelvio Challenge

Evento benefico sulla strada dello Stelvio a favore dei Clinic clown italiani ed olandesi
Charity event on the Stelvio for Italian and Dutch children's hospital entertainers

09 / 07 Re Stelvio Mapei

Prova podistica di mezza maratona e prova ciclistica: Bormio - Passo dello Stelvio
A half marathon and cycle race from Bormio to the Stelvio Pass

02 / 09 Scalata Cima Coppi

Manifestazione non competitiva sui tre versanti della strada dello Stelvio
Non competitive event on the three sides of the Stelvio Pass

1

Salita - Climb

BORMIO - PASSO DELLO STELVIO

2758 m

Difficoltà Difficulty 3

Distanza Distance
21,50 km
1225 m
2758 m
7,1 %

1533 m

7,1 %

13 %

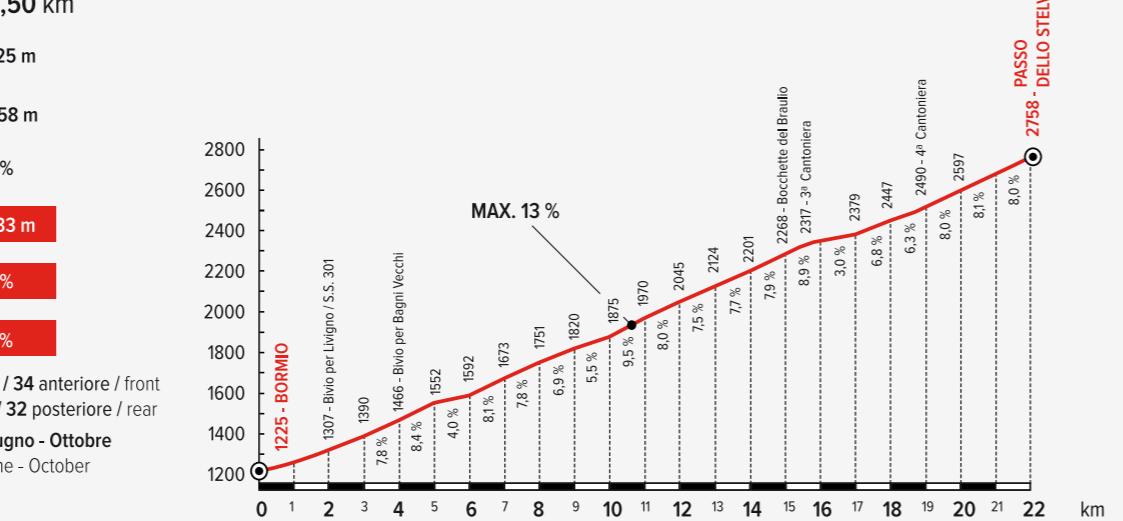
50 / 34 anteriore / front

11 / 32 posteriore / rear

Giugno - Ottobre

June - October

Percorribilità When to go



Il Passo Stelvio è la Cima Coppi per antonomasia, un'icona nel mondo del ciclismo. Raggiungibile da tre versanti, il tracciato valtellinese da Bormio, di 21 km, è decisamente affascinante.

Percorrendo la valle del Brualto, la salita è impetuosa, con una successione di tornanti (40 in totale) nella natura incontaminata del Parco Nazionale dello Stelvio. Non di rado durante la scalata è facile incontrare tifosi d'eccezione come marmotte, camosci, stambecchi e l'aquila reale.

The Stelvio Pass is the "Cima Coppi" par excellence, holding legendary status in the world of cycling. Reached from 3 different routes, the Valtellina side, starting in Bormio and 21 km long, is truly spectacular.

Following the valley of the Brualto, the climb is challenging, with a succession of hairpin bends (40 in total) within the Stelvio National Park, surrounded by an uncontaminated natural landscape. It is not uncommon to come across some unusual spectators along the way like marmots, chamois, ibex and golden eagles.

4

Salita - Climb

BORMIO - PASSO DEL FOSCAGNO

2291 m

Difficoltà Difficulty 2

Distanza Distance
24,25 km
1225 m
2291 m
4,4 %

946 m

6,2 %

10 %

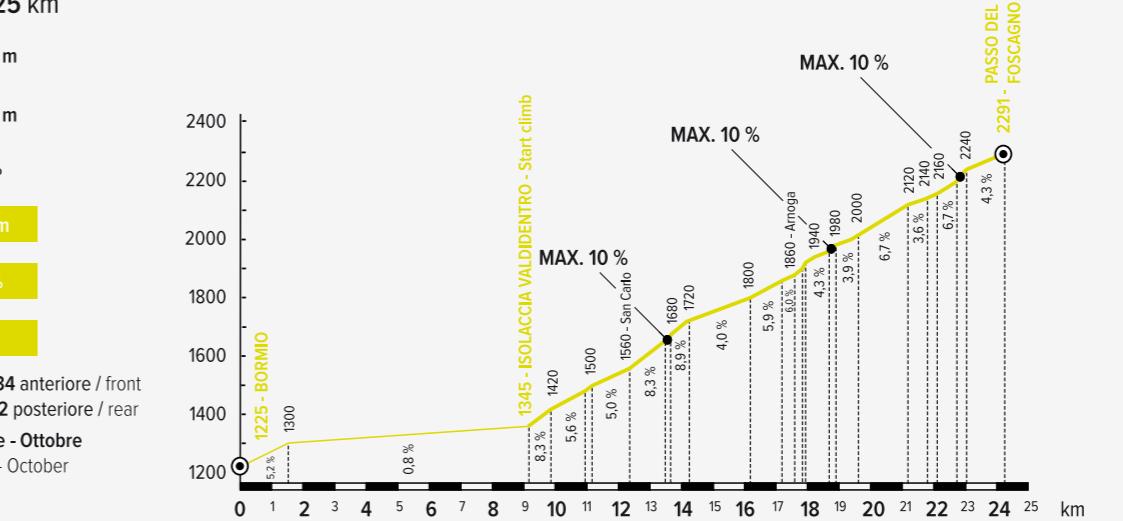
50 / 34 anteriore / front

11 / 32 posteriore / rear

Aprile - Ottobre

April - October

Percorribilità When to go



La salita di 24 km, con un dislivello di 1.066 m, da Bormio, attraverso la Valdidentro, porta al Passo del Foscagno. Ideale in preparazione dei percorsi più impegnativi, è percorsa spesso anche da ciclisti professionisti che scelgono questa zona per gli allenamenti in altura.

Essendo questa l'unica via italiana per raggiungere Livigno, la strada, inserita in un incantevole paesaggio alpino, è piuttosto trafficata, ed è consigliabile percorrerla di prima mattina o nel tardo pomeriggio.

This 24 km climb, with a height difference of 1,066m, from Bormio, passing through Valdidentro, leads to the Foscagno pass. Ideal preparation for more challenging routes, it is often used by professional cyclists who choose this area for their altitude training.

As the only Italian road into Livigno, the route, though surrounded by beautiful mountain scenery, sees quite a lot of heavy traffic, and so it is best to head up either early in the morning or late in the afternoon.



La Cima Coppi è il punto più alto raggiunto dai ciclisti professionisti durante il Giro d'Italia. Istituita nel 1965 in onore del "campionissimo" Fausto Coppi, la Cima per antonomasia è il Passo dello Stelvio che, con i suoi 2.758 m, è il più alto valico stradale d'Italia ed è il punto di maggior altezza raggiunto dal Giro d'Italia. Anche il Passo Gavia, con i suoi 2.652 m, ha rivestito spesso questo ruolo. Ciò ha permesso a questi due passi di giocare un ruolo centrale nella storia del ciclismo, diventando mitici agli occhi degli appassionati delle due ruote.

The Cima Coppi is the highest point reached by competitors during the Giro d'Italia race each year. Established in 1965 in honour of the legendary champion Fausto Coppi. The quintessential Cima is the Stelvio Pass, which at 2,758m above sea level is the highest mountain pass in Italy and the highest point ever reached during the Giro. The Gavia Pass, at 2,652 m a.s.l., has also often been honoured with the role. The two passes therefore play a central role in the history of road cycling, conferring on them a legendary status for all cycling enthusiasts.

2

Salita - Climb

BORMIO - PASSO GAVIA

2652 m

Difficoltà Difficulty 3

Distanza Distance
25,90 km
1225 m
2652 m
5,5 %

918 m

6,6 %

14 %

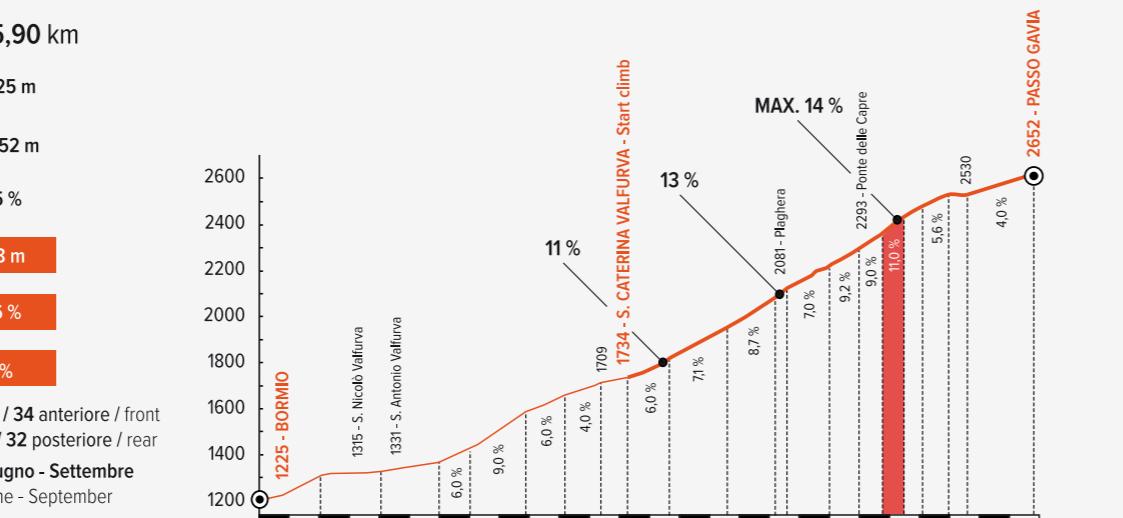
50 / 34 anteriore / front

11 / 32 posteriore / rear

Giugno - Settembre

June - September

Percorribilità When to go



Il Gavia è diventato famoso grazie al passaggio del Giro d'Italia nel 1988 sotto una forte nevicata, consacrando come la Salita Epica!

La strada, molto stretta, scoraggia il passaggio delle macchine ed è l'ideale per i ciclisti. Il versante vallotonese è raggiungibile da Bormio dove inizia la salita, che si fa poi più dura dopo S. Caterina Valfurva. Ad aspettare e a proteggere i ciclisti al passo c'è la statua della Madonna delle Vette, who is said to protect cyclists, awaits.

The Gavia pass became famous thanks to the Giro d'Italia passing through in 1988 in the middle of a snowstorm, consolidating its reputation as the Epic Climb!

The road's narrowness discourages drivers making it ideal for cyclists. The Valtellina side can be reached from Bormio, where the climb starts and then gets steeper after Santa Caterina Valfurva. At the top of the pass the Madonna delle Vette (the Madonna of the peaks), who is said to protect cyclists, awaits.

5

Salita - Climb

BORMIO - BORMIO 2000

1938 m

Difficoltà Difficulty 1

Distanza Distance
9,8 km
1225 m
1938 m
7,3 %

713 m

7,3 %

12 %

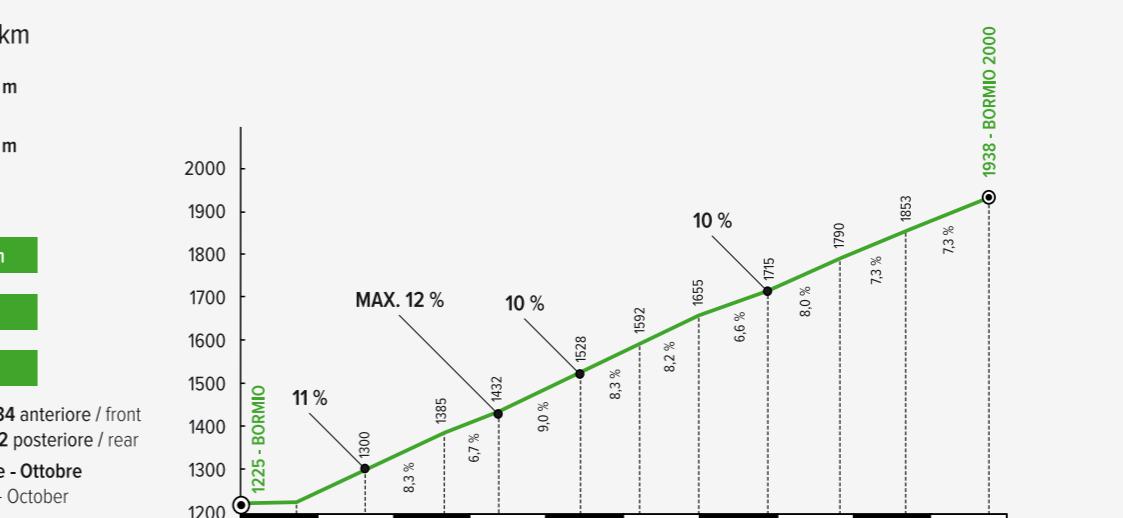
50 / 34 anteriore / front

11 / 32 posteriore / rear

Aprile - Ottobre

April - October

Percorribilità When to go



Nel 2004 fu traguardo di tappa del Giro d'Italia e permise a Damiano Cunego di vincere la maglia rosa finale. La salita parte da Bormio fino a Bormio 2000 dove, d'inverno, si trovano le piste da sci. La strada è caratterizzata da ampi tornanti nel bosco e permette di godere di una vista mozzafiato sulla Magnifica Terra.

I professionisti la percorrono nei giorni di "riposo" tra una grande salita e l'altra. Per gli amatori, invece, è una salita abbastanza impegnativa.

The pros use this route on their 'rest' days between one climb and another.

For amateurs however, this is a pretty challenging ascent.



OFFICIAL SPONSOR

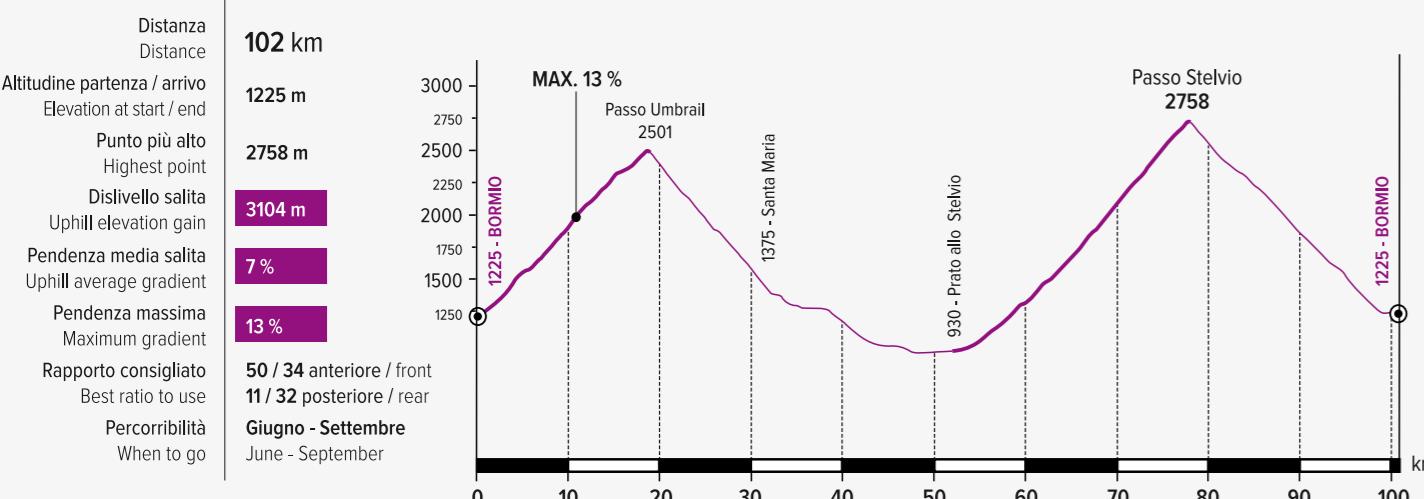
NUMERI UTILI - Useful numbers

NUE (Emergenza)	Information on transport
Emergency Number	+112
Carabinieri	Mechanical bicycle assistance
Police station	Bobo Moto - Bormio
+39 0342 903700</	

7

Tour: BORMIO - PASSO UMBRAL - SANTA MARIA
PRATO ALLO STELVIO - PASSO STELVIO - BORMIO

102 km
Difficoltà Difficulty 3



Un tour di grande livello con scalata dello Stelvio sui due versanti, quello valtellinese e quello altoatesino, per un totale di 88 spettacolari tornanti. Partenza da Bormio fino alla IV Cantoniera dove si entra in Svizzera; dopo il Passo Umbral inizia la lunga discesa fino a S. Maria Monastero.

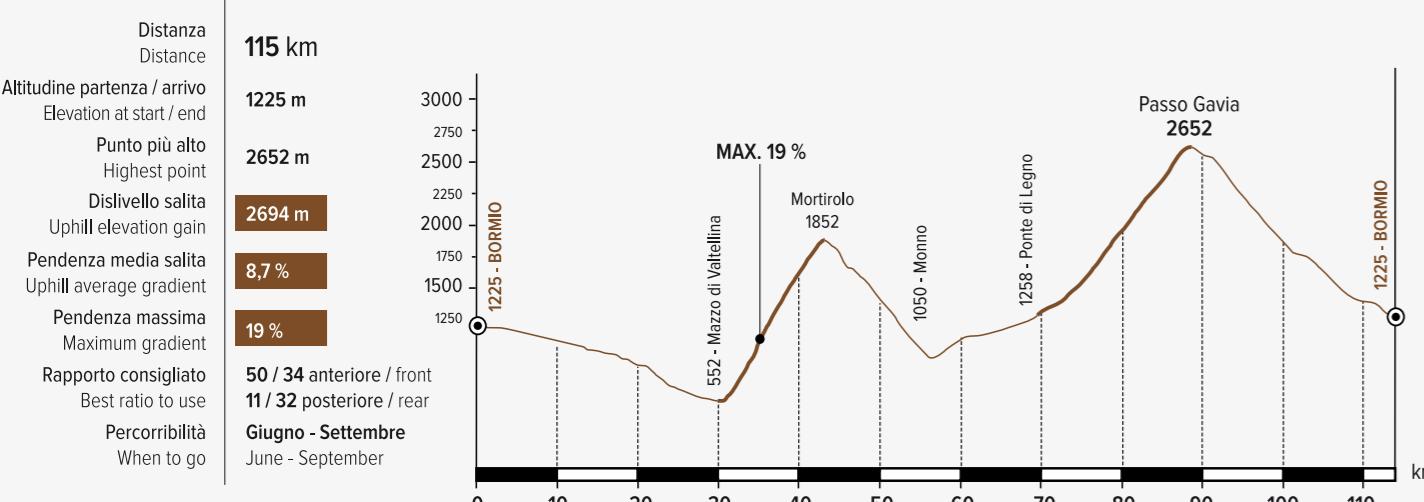
Una volta giunti a valle, un tratto pianeggiante riporta in Italia, in Val Venosta, fino a raggiungere Prato allo Stelvio da dove inizia la salita fino al Passo. Da lì, rientro in discesa a Bormio.

A high level tour, climbing the Stelvio from two different sides, the Valtellina side and the South Tyrolean side, for a total of 88 spectacular hairpin bends. Start from Bormio and head to the IV Cantoniera (Road-Worker's House) where you cross into Switzerland; after the Umbral pass there is a long descent down to Santa Maria Val Müstair. Once in the valley, a flat road leads back into Vinschgau Valley, Italy, until reaching Prad at the Stelvio Pass from where the ascent to the pass starts. From the pass descend back to Bormio.

8

Tour: BORMIO - MAZZO DI VALTELLINA - MORTIROLO
PONTE DI LEGNO - PASSO GAVIA - BORMIO

115 km
Difficoltà Difficulty 3



Il Tour del Giro d'Italia con due salite entrate nel mito del ciclismo: il Mortirolo, la "Salita del Pirata", e il Gavia, la Salita Epica. Un tour impegnativo e tecnico che regala forte emozioni agli amanti delle due ruote.

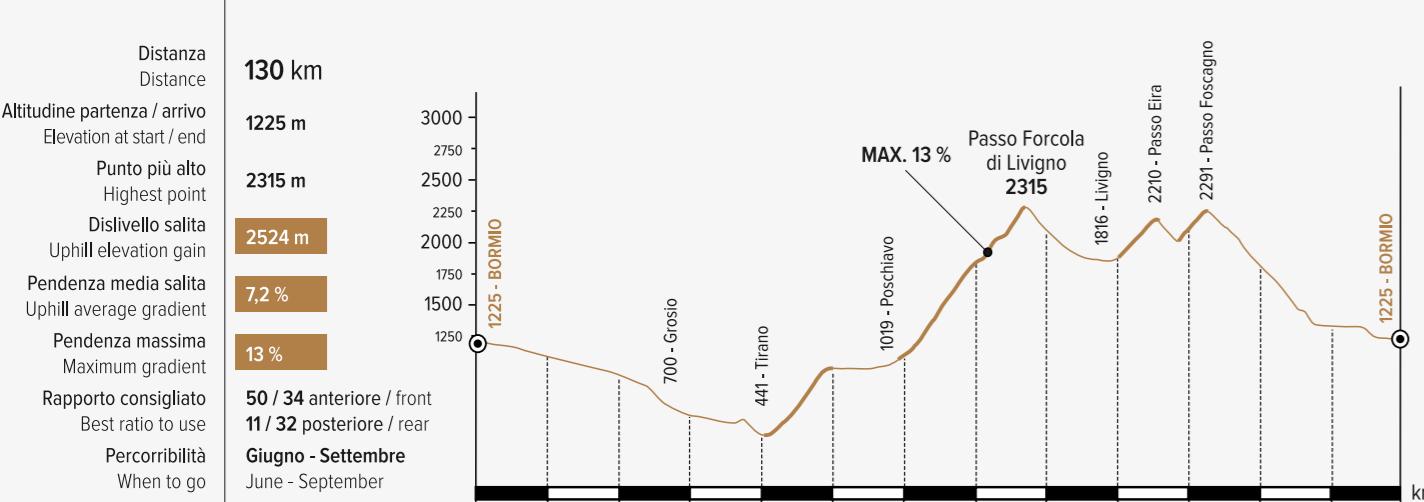
Partenza da Bormio fino a Mazzo di Valtellina da dove inizia la salita fino al Mortirolo; dopo la discesa in direzione Monno, si raggiunge Ponte di Legno punto di partenza per la scalata del Gavia. Dal Passo, una lunga discesa porta a S. Caterina Valfurva e a Bormio.

The Giro d'Italia tour, including two climbs that have entered into cycling legend: the 'Pirate's Ascent' on the Mortirolo pass, and the 'Epic Climb' on the Gavia pass. A challenging and technical tour which offers a real sense of accomplishment. Start from Bormio and head towards Mazzo di Valtellina from where the ascent to the Mortirolo pass begins; after the descent towards Monno, arrive at Ponte di Legno where the Gavia climb begins. From the pass head down a long descent towards Santa Caterina Valfurva and Bormio.

9

Tour: BORMIO - TIRANO - POSCHIAVO - PASSO
FORCOLA - LIVIGNO - PASSO FOSCAGNO - BORMIO

130 km
Difficoltà Difficulty 3



Tra Italia e Svizzera, lungo il tragitto del Trenino Rosso del Bernina! Una prima parte in discesa, da Bormio a Tirano, da dove poi si imbocca la salita verso il Passo del Bernina, in territorio svizzero.

Prima del Passo, prendere la deviazione per il Passo della Forcola e, dopo aver percorso un tratto di strada "terra di nessuno", si raggiunge Livigno, in territorio italiano, dove, non di rado si possono incontrare ciclisti professionisti che si allenano sfruttando l'altura.

Between Italy and Switzerland, along the route of the Bernina Express! Start in descent from Bormio to Tirano, from where the climb to the Bernina pass begins, just over the border in Switzerland. Before reaching the pass take the deviation to the Forcola Pass and, after crossing a tract of road known as 'no man's land', reach Livigno, in Italy, where there are often professional cyclists training at altitude.

